

[Accueil](#)[Revenir à l'accueil](#)[Collection](#)[PARCOURS 1 - Consulter le corpus des recueils collectifs de poésies françaises du XVI<sup>e</sup> siècle apparentés au \*Trésor des joyeuses inventions\*](#)[Collection](#)[ŒUVRE : Esprit trouble](#)[Collection](#)[Édition : 1539 - Esprit troublé - s.n.](#)[Item\[1539\\_Esprittrouble\\_sn\]](#) 101 Lecteur qui entens la devise

## [1539\_Esprittrouble\_sn] 101 Lecteur qui entens la devise

### Présentation générale du poème

Titre de la pièce Sur lesdictz Dictz de l'Amant à la Dame. CI.  
Incipit non modernisé Lecteur qui entens la devise

### Les pages

En passant la souris sur une vignette, le titre de l'image apparaît.

1 Fichier(s)

### Relations entre les documents

**Collection Édition : 1568c. - Trésor des joyeuses inventions - veuve Bonfons**

[\[1568c\\_TJI\\_Bon\] 009 Lecteur qui entens la devise](#) est une variation de ce document

**Collection Édition : 1599 - Trésor des joyeuses inventions - Cousturier**

[\[1599\\_TJI\\_Coust\] 020 Lecteur qui entens la devise](#) est une variation de ce document

[Afficher la visualisation des relations de la notice.](#)

### Présentation de l'exemplaire

Formatin-8

Imprimeur-libraires.n.

Date 1539

Lien vers la notice du catalogue de la bibliothèque où est conservé

l'exemplaire [https://soeg.kb.dk/permalink/45KBDK\\_KGL/143rgf3/alma99122845339505763](https://soeg.kb.dk/permalink/45KBDK_KGL/143rgf3/alma99122845339505763)

Type de numérisation Numérisation totale

# Emplacement du poème

Rang dans le recueil n° 101

Folioation K3r

Présentation typo-iconographique Pas d'illustration

## Informations sur la notice

Contributeur(s) Primot, Carole

Éditeur Équipe Joyeuses inventions ; EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle)

Mentions légales

- Fiche : Équipe Joyeuses inventions ; EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle). Licence Creative Commons Attribution – Partage à l'Identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR)
- Image(s) : Royal Danish Library

Notice créée par [Équipe Joyeuses Inventions](#) Notice créée le 03/02/2018 Dernière modification le 04/11/2021

---

**Sur lesdictz dictz de Lamant  
a la Dame.cii.**



Eteur qui ensens la deuise  
Chascun pays vist a sa guise  
Garde toy des frauldes des femmes  
Par elles sont mains homs infames

**Ballade allegoricque.cii.**



Es mirmidons la hardiesse emprende  
Pour surmonter le trespuissant Atlas  
De Medee les cautelles apprendre  
Pour impugner les armes de Pallas  
Faire trembler du monde la machine  
Fouldroye Mars qui contre nous machine  
Fonder chasteaulx sur le mont Parnasus  
Voller en lair comme fist Pegasus  
Endormir gens au flagol de Mercure  
Il n'est besoing pour paruenir lassus  
Il faict assez qui son salut procure

**T** Homme mortel voulant a salut tendre  
Vers Agloras ne doit getter ses las  
**A** Dyana la vierge doit entendre  
Sans embrasser de Venus les soulas  
**N**e point dormir avec la Dame Orpheine  
**N**e par Bacchus ayt vng somme morpheine  
K ij